

yhteiskunnallisiin asioihin yhtä hyvin kuin miehet. Kuinka siellä äitilydelle annetaan kaikki mahdollinen turva. Lapset siellä eivät vetelödi ikänsillä sivukaduilla, kuten tekevät vapaassa Amerikassa, vaan että heistä huolehtii yhteiskunta. "ei omistaneita", kuten hän huomautti porvareiden tahtovan tulkita tätä asiaa. Äideillä on tilaisuus seurustella lastensa kanssa, koska tahtovat. Venäjän työläisäidit voivat käydä teatterissa ja huvitilaisuuksissa ilman pelkoa, että pienokaisensa sillä aikaa kärsivät hoidon puutteesta. Siellä kaikki on vapaata kaikille, jotka tekevät työtä, mottona ollen: "Ken ei työtä tee, ei hänen syömäkään pidä."

Mielenkiinnolla kuunteli yleisö kun puhuja teki selkoa Naisten, Punaisen Taloudellisen Kansainvälisen ja Kolmannen Kansainvälisen kongressista, siitä juhlatunnelmasta, joka siellä läsnä olijat tempassi mukaansa. Siellä kertoi kuulleensa ja nähneensä ensi kerran Venäjän kuuluisan laulajan Shaljapinin, kuinka hän kätensä levittäen lauloi koko kansajoukon kera, sen sijaan, että hän yksinään olisi siellä tahtonut loistaa. Naisten kansainvälisen kongressin avajaisissa kertoi Trotskyn sanoneen: "että meidän täytyy herättää lämmäiden naiset vuosituhansia kestäneestä unestaan ja saatava hedät mukaan", ja kuinka Trotskin näitä sanoja lausuaan turkkilaisien naisten lähetystö astui sisään matkustettuaan tuhansia mailleja, olakseen ensi kerran ensimmäisenä läsnä työläisnaisten kongressissa, kuinka he ensi kerran eläessään toisten naisten hoiduksesta poistivat hunut kasvotiaan ja katselivat työläistoveriteen kasvotia kasvoin.

Ella Bloor omaa erinomaisen kuvanmaailman ja senpä tähden yleisö aina ehtimiseen keskeytti hänen puheensa vilkkailla suosion osoituksilla. Puheen loputtua puhuja kehotti tekemään kysymyksiä. Niitä tehtiinkin useita, joihin puhuja asian tuntijan tarkkuudella epäilemättä vastaili.

Joku kysyi: käyvätkö Venäjällä työläiset koskaan teatterissa, johon puhuja vastasi, että he käyvät siellä joka ilta.

Muuan tahtoi tietää, onko totta, että Bill Haywood omistaa kaivannoita Venäjällä, kuten on puhuttu. Siihen puhuja naurausin vastasi, että ei Bill enemmään kuin kukaan muukaan omista mitään tuotantolaitteita, vaan että ne omistaa kansa. Muuten sanoi että Bill joskin sairainen, on siellä polkain kanssa neuvokseen heitä vointinsa mukaan-vaan että hänestä ei ole enää mainariksi. Myöskin paljasti hän sen valheen mitä porvarilehdet ovat suorilla otsikoilla toittaneet että Gorjki oli vastavallankumouksellinen ja maanpaossa, kertoi itse nähneensä Gorjkin ja kuulleensa puhujan ja että Gorjki toimi kaikella tarmolla Neuvosto-Venäjän elvyttämiseksi, että hän on sama Gorjki kuin ennenkin, vain hiukan parempi."

Kysymyksen, minkä tähden ovat Venäjällä anarkistit suljetut vankilaan, selitti puhuja, että he ovat siellä, koska he toiminnallaan ovat osoittaneet olevansa rikoksellisia vehkeilijöitä Neuvostovaltaa vastaan, moneen kertaan rikkoon ne sopimukset, jotka he olivat tehneet Neuvostovalan kanssa. Samalla mainitsi, että kaikki anarkistit eivät ole samanlaisia ja että vain petturit hintain vallankumouksen puhkeamisen amerikalaisista sanontatapaa käyttäen, ikäiset "skääpit" istuvat vankiloissa. Kysymykseen, miksi Emma Goldman on liittynyt vastavallankumouksellisiin, vastasi puhuja, että Emma Goldman huomattuaan, että kuitenkin muutamiksi tunneksi selhän Venäjälle mentynä ei voinut saavuttaa mitään jumalallista suur-arvoa, alkoi joituntelemaan, ja että hän kuten toisetkin kaltaisensa poliitikot, ovat karvaalla mielellä sentä-

Karjalan naisten tervehdys Suomen työläis- ja talonpoikaisnaisille

Karjalan suomenkielisten naisten ensimmäisen konferenssin kirjelmä. Karjalan ensimmäinen suomenkielisten naisten konferenssi päätti lähettää seuraavan kirjelmän Suomen työläis- ja talonpoikaisnaisille:

Me Karjalan suomenkieliset naiset kokoontuneina ensimmäiseen Karjalan Työkansan Kommunin alueen työtätekevien naisten konferenssiin, lausumme tälle Suomen työläisnaisoturit lämpimän tervehdyksen Karjalasta.

Suomen ja Karjalan työtätekevien luokan kohtalot ovat varsinkin viimeaikoina läheisesti toisiinsa liittyneet. Suomen porvaristo on nimessä ikuistuttanut Suomen ja Karjalan työläisten teloituksessa ja luokkatieltoisen työväestön vapauspyrkimysten tuhoamisessa. Tämän me Karjalan naiset toteamme, sillä varsin kourautuntuvasti siitä puhuvat meidän raunioksi hävitetyt kylämme väkipakolla maastaan viedyt kansalaisemme ja murhattujen toveriemme muisto. Toteamme myöskin sen, että kaikesta tästä huolimatta vallankumous eiää, neuvostovaltamme lujittuu ja kommunistinen maailmankatsomus laajenee Karjalassa ja Suomessa.

den, että eivät ole voineet mifelin määrin ajaa omia pyyteitään läpi, jotka he olisivat tahtoneet asettaa kansan yhteisen edun edelle. Samalla puhuja huomautti, että ei Emma enemmän kuin kerkään muutkaan nakertelijat voi vahingoittaa eikä saada Neuvosto-Venäjän olemassaoloa vaaran alaiseksi, sillä se luokkatunne, joka Venäjällä vallitsee, on juurtunut Venäjän työläisiin niin, että sitä ei mikään sivullinen mahti kykene kukistamaan. Huomautti, että jos olisimme tilaisuudessa näkemään Punasen armeijan sotureita ja tutustumaan siihen henkeen, joka heissä vallitsee, niin varmasti tulisimme siihen vakuutukseen, että maailman ensimmäinen Työväenvalta on kukistamaton. Vaikkakin se joutuu taistelemaan nälkää ja lukematonta muita vihollisia vastaan kuten ulkomaiden kauppasaarrot ja monet muut, niin sittenkin se aina vain varttuu ja tulee näyttämään tietä koko maailman proletariaatille, hervojen valtaan perustuvasta nykyjärjestelmästä uuteen vapaaseen kansanvaltaiseen yhteiskuntaan.

Hiija — o.

Naisten mielenosoitus Tukholmassa

Johtunut kieltolakiäänestyksen käsittelestä. — Suuri poliisivoima lähetetty naisia vastaan.

Kun kieltolakikysymyksen käsitteily aloitettiin valtiopäivillä huhtik. 5 p. oli valtiopäivätalon edustalle kokoontunut suur joukko naisia osoittamaan mieltänsä naisten yhtäläisen äänioikeuden hylkäämistä vastaan ja lähestyvissä kieltolakiäänestyksessä. Mielenosoittajien joukko kasvoi ehtymättä ja käsitti se pian useita eri ikä- ja yhteiskuntaluokkaa olevia naisia. Mielenosoitus oli syntynyt täysin oma-aloitteisesti.

Tunnin kuluttua saapui paikalle suuri poliisivoima — herra poliisimestari Horleman pelkäsi kai väkivaltaisesti vallankumouksen puhkeamista? Poliisivoima tarttui naisiin käsiksi, työnsi heidät torilta ja palokki heidät kulkemaan hanhenmars-sia siltaa pitkin. Poliisiketju sulki torin, mutta mielenosoittajat jäivät Emma Goldman huomattuaan, että kuitenkin muutamiksi tunneksi selhän Venäjälle mentynä ei voinut saavuttaa mitään jumalallista suur-arvoa, alkoi joituntelemaan, ja että hän kuten toisetkin kaltaisensa poliitikot, ovat karvaalla mielellä sentä-

Suomen naistenoverit. Te olette meitä raskaina aikoinamme rientäneet tukemaan sekä aneellisesti että henkisesti, ja siitä olemme tälle kiitollisia. Te olette nousseet yhdessä Suomen miestoverien kanssa vieläpä vetäneet työläislapsosetkin mukana vastustamaan maansa porvariston järjestelmää ja ylläpitämää "Karjalan nousua."

Me uskomme, että edelleenkin tullette työskentelemään sinne vietyjen ja siellä pakollevien karjalaisnaisten keskuudessa katkella luokkatieltoisen ja kommunististen naisten tarmolla ja tietoisuudella.

Olemme vakuutettuja, että työ, jota te siellä teette saadaksenne työväenvalan maahanne, me täällä luojittaksemme ja tukeaksemme tuota valtaa, kantaa kauniit hedelmät koko maailman vallankumoukselle. Siis hen asti työläisten kansainvälisyys on voima, joka yhtenäistyyttä, lujittaa ja elävöittää toimintaamme kaikkialla työtätekevien luokan onneksi ja menestykseksi.

Eläköön Karjalan Työkansan Kommun!

Eläköön työläis- ja talonpoikaisnaisten kansainvälisyys!

Eläköön maailman vallankumous!

kansajoukon keskuudessa laskettiin veristä plaa Horlemanin kauhun johdosta naisten mielenosoitukseen nähden.

Valtiopäivämiesten keskuudessa herätti asia erikoista huomiota ja väiteltiin siitä innokkaasti. Toisessa kamarissa piti herra Sävström voimakasta suositusta saavuttaneen puheen poliisin epäoikeutetusta menettelystä hyökätessään oikeuksiansa puolesta mieltään osoittavia naisia vastaan.

Kuten tunnettua on naisten esitys yhtäläisen äänioikeuden saavuttamiseksi hylätty pienellä enemmistöllä. — TUT.

Venäjän nälkäalueen lapset toivorikkaita kärsiessäänkin

SAMARA. (Federated Pressin kirjeenvaihtajan Jessica Smithin (tedoriant.) — Lastenkodit täällä ovat tulvillaan harmaata ja kuihtunutta lapsuutta, joka on surkea seuraus kauheasta nälänhädästä.

Kaikkien suurimman toiveen herätti meissä neuvostohallituksen johdolla toimiva koulu, palauttaen meille sen luottamuksen, jonka me olimme menettämässillämme uuden talousohjelman tultua käytäntöön pikku kauppojen avaamisineen. Koulusta puuttui sellaisia tärkeitä välineitä kuin kyniä, paperia ja oppikirjoja, mutta minä en ole nähnyt toivorikkaampaa ja omintakeisempaa nuorten joukkoa.

Oppilaat tekevät kaiken työn itse, aina pienistä puusängyistä, joissa he nukkuvat, veden keittämiseen suurissa kattiloissa, teen valmistusta varten saakka. Se on kauneinta laatua todellista kommunismia käytännössä. Mieliä oppilaitten keskuudessa on toivorikas, vanhemmat heistä pitävät hellää huolta nuoremista.

Oli parhailiaan leikkittunti, kun me koululle saavuimme ja lapset vastaanottivat meidät laululla. He lauloivat sangen ihanasti, itse sitä tietämättä. Jotkut heistä olivat puetut tanssipukuun ja he tanssivat. Heillä ei ollut riittävästi syötävää, mutta sittenkin he olivat onnellisia. Katsolessamme heitä me näimme heissä Venäjän taatun tulevaisuuden.

Me läksimme Sorochinskayta kohti, joka on Volgan laaksossa ja jossa on Amerikan avustuskomitean

Äidille

Hiljaa liikkuen kenuivi kehto, lapsi lepooan unelmoi, äidin toimesta joka ehtoo tuutulaulunsa helisten soi.

Oi lapseni, soisin sun elää — näin äiti siin' unelmoi, sulle harppuni, armas, helää, tuutulauluni illoin soi.

Niin usein mun tähteni nousit, aina keskellä sydänyön, taas nukkumaan minut sousit ain' palkatta teit tämän työn.

Kuka muistavi useita töitä, joita tähteni silloin teit, kun valvoit niin monia öitä, työsi kunnialla voittoon veit.

Mua huolsit siksi kun aloin saada lapsestas turvan mies, ja omin ma kulkea jaloin, silloin — jäi multa kotilies.

Sua muistelen äitini siitä, kun huolsit ain mua näin, työni eivät palkakses riitä, siitä velkaa mä sulle jäin.

Yhä meitä sä muistelet huolin vaikka pitkä on välimme näin, usein öisin — viel aamupuolin, luot katseesi läntehen päin.

Sana ÄITI on ihana taika, sitä unohtaa koskaan en voi, sen muistavi ain, joka aika, päivin, öinkin se korvissain soi.

Äiti hoiva on lastensa ylin, äiti lastansa halajaa, äiti valmisna ain, avosylin, äiti toivoo: viel' laps palajaa.

Äiti isänkin hoivana, rakkahan, äiti lapsensa turva on armahan, äiti perhettään huoltaapi ainiaan,

ÄITI ELÄMÄ ON KOKO MAAILMAN!

V. Pyötsiä.

Oletko tehnyt tehtäväsi?

Oletko tänään muistanut tarjota Toveritar lehteä tuttavallasi tilattavaksi?

Oletko käyttänyt jokaista tilaisuutta hyväksesi luokkataistelun välttämättömyyden selittämiseksi niille, jotka eivät vielä ole mukana?

Oletko hankkinut yhden uuden jäsenen Työväenpuolueeseen?

Jos et vielä ole tätä punaisen kuukauden tehtävää täyttänyt, niin tee se heti!

Kiven "Kihlaus" englanniksi.

Aleksis Kiven "Kihlauksen" on professori R. P. Cowl, tunnettu Shakespeare-tutkija ja esteetikko, kääntänyt suomenkielisestä englanniksi. Kappaleen esitti Lontoossa helmikuun 25 p:nä "Ashburton Club", joka kuuluu "British Drama League"iin. Kulissit ja puvet olivat sommiteltu Suomen Kansallisteatterista saatujen valokuvien mukaan. Enokin esittäjän mainitaan varsinkin onnistuneen.

Englantilainen yleisö suhtautui hyvin suopeasti näytelmään, joka sitä tuntui suuresti huvittavan.

Kiven kappale lienee ensimmäinen suomalainen näytelmä, joka on Englannissa esitetty.

— Kenelle ei vielä tule Toveritar, kiiruhtakoon tilaamaan sen heti!

päämaja, kymmenen vuorokautta, sitten, mutta ankara lumimyrsky pysäytti matkamme. Siellä on avustettavien luku suunnattoman suuri, eikä avustustyöstä voida lakata enenkun myöhään kesällä.